

Муниципальное автономное учреждение культуры
«Центральная библиотека городского округа город
Агидель Республики Башкортостан»

Отдел обслуживания



Библиографический указатель

Агидель 2019

Составитель: А. Х. Аюпова

Мустаю Кариму 100 лет : библиогр.указ. / сост. А. Х. Аюпова. – Агидель : МАУК “Центральная библиотека ГО г. Агидель Республики Башкортостан”, 2019

От составителя

В этом году вся мировая общественность отмечает 100-летие Мустая Карима – народного поэта Башкортостана, писателя, драматурга и публициста, гражданина и воина, участника Великой Отечественной войны, кавалера многих боевых и трудовых орденов и медалей, Героя Социалистического Труда, заслуженного деятеля искусств РСФСР, выдающегося общественного деятеля.

Славный сын башкирского народа – Мустафа Сафич Каримов внес огромный вклад в сокровищницу мировой литературы, поднял на новый уровень традиции классической башкирской литературы. Он приложил все свои силы и талант, формируя неповторимый образ современного Башкортостана. Творчество Мустая Карима стало олицетворением башкирской литературы и всей нашей республики. Его книги переведены на десятки языков. И в трудные, переломные для страны моменты он не мог молчать. Его мудрое слово всегда вызывало огромный общественный резонанс. Он был понятен и близок каждому человеку. Люди ценили его за высокое литературное мастерство, талант и редкие человеческие качества.

Есть такое понятие – национальное достояние. Мустай Карим – это наше национальное достояние, достояние общечеловеческой культуры нашей большой многонациональной страны.

В настоящем библиографическом указателе представлены публикации произведений народного поэта Башкортостана Мустая Карима и литература о его жизни и

творчестве, имеющиеся в фондах Центральной и Детской модельной библиотек. В указатель включены книги, сборники, статьи из сборников, газет, журналов на башкирском, русском, татарском языках.

Указатель состоит из четырех разделов: “Биографическая справка”, “Произведения М. Карима”, “М. Карим – детям”, “Литература о жизни и творчестве М. Карима”. Материал расположен в порядке прямой хронологии опубликования документов.

Библиографическое пособие адресовано преподавателям, студентам и учащимся, а также всем, кто интересуется жизнью и творчеством Мустая Карима.

Биографическая справка

Мустай Карим, настоящее имя Мустафа Сафич Каримов, родился в тогдашней Уфимской губернии, в деревне Кляшево. В семье было много детей, но именно Мустафу судьба наделила даром стихосложения. Мальчик проявлял пытливость ума, живость и тягу к знаниям. Видимо, так природой было заложено, что у родителей, которые были малограмотными, вырос сын, ставший одним из величайших поэтов Башкортостана.

После окончания школы Мустай успешно завершил обучение на филологическом факультете Башкирского государственного педагогического института имени К. А. Тимирязева. Практически со студенческой скамьи юношу забирают на фронт, потому что началась Великая Отечественная война. Через год, в августе 1942 года,

лейтенанта Каримова тяжело ранили, и он вынужден был находиться в госпитале почти полгода. Но Мустафа не сдаётся и при первой же возможности возвращается на фронт. Правда, уже в качестве военного корреспондента газет «Советский воин», «За честь Родины».

Война перевернула мировоззрение Каримова и повлияла не только на его творчество, но и на весь жизненный путь. Стихи того времени пронизаны болью тысяч погибших, душевными переживаниями, тоской оставшихся в живых и великим духом патриотизма. Своим творчеством поэт помогал солдатам справиться с проблемами и мотивировал идти вперед.

По возвращении с фронта Мустай начинает активную политическую и литературную деятельность. В послевоенный период, до самой смерти, Мустафа не был вне общественной жизни, писал статьи, эссе, стихотворения, рассказы и пьесы. Его произведения неслучайно стали бессмертными. Не только глубокое содержание, которое основано на ценностях гуманизма, патриотизма, чувстве прекрасного, но и подача событий – просты и понятны, легки в восприятии.

Умер Мустай Карим в 2005 году, был похоронен как один из лучших людей Башкортостана.

Сейчас произведения Мустая Карима введены в школьную программу. А ежегодно ко дню его рождения устраиваются всевозможные вечера чтения поэзии, недели на тему творчества литератора.

Благодаря упорному труду и неутомимой музе гений Башкортостана подарил нам свыше 100 сборников стихов и поэм, больше 10 пьес, множество эссе и сказок для детей. Многие из них до сих пор ставятся не только на сценах башкирских театров, но и в других регионах России.

Стихи Мустая Карима переведены на разные языки мира и по-прежнему остаются предметом обсуждения в таких крупных университетах, как Гарвардский и Болонский. Причин тому несколько. Во-первых, необычный слог. Во-вторых, особое восприятие реальности, где человек способен влиять на ход истории.

Произведения М. Карима

1.Собрание сочинений : в 3 т. / пер. с башк. ; вступ. ст. Д. Павлычко ; худ. Е. Яковлев. – Москва : Художественная литература, 1983. –

Т. 1. Стихотворения, поэмы, сказки, трагедии. – 558 с. – Содерж. : Стихотворения ; Поэмы :Декабрьская песнь ; Ульмесбай ; Черные воды ; Сказки : Улыбка ; Тайна ; Трагедии : В ночь лунного затмения ; Салават ; Не бросай огонь, Прометей!

Т. 2 : Пьесы, повести. – 432 с. – Содерж. : Пьесы : Похищение девушки ; Неспетая песня ; Страна Айгуль ; Коня диктатору! ; Пеший Махмут ; Повести : Радость нашего дома ; Таганок.

Т. 3 : Долгое-долгое детство : повесть ; Притча о трех братьях ; Статьи, воспоминания, беседы. - 480 с.

2. Әсәрҙәр: 5 томда. – Өфө : “ Китап”,1995-1999. –

Т. 1 : Шиғырҙар, поэмалар. – 1995. – 417 б.

Т. 2 : Пьсалар. – 1996. – 592 б.

- Т. 3 : Пьесалар, повестар, хикэйэлэр. – 1997. – 480 б.
- Т. 4 : Повестар, хикэйэлэр, хәтирәләр. – 1998. – 495 б.
- Т. 5 : Истәлектәр, мәкәләләр, телмәрзәр, әнгәмәләр. – 1999. – 591 б.
3. Әсәрзәр. – Өфө : Китап, 2009. –
- Т. 1 : Шиғырзәр. – 2009. – 512 б.
- Т. 2 : Шиғырзәр, шиғри тәржемәләр. – 2011. – 416 б.
- Т. 3 : Пьесалар, либретто. – 2012. – 608 б.
- Т. 4 : Драмалар, повестар, хикэйәләр, әкиәттәр. – 2013. – 456 б.
- Т. 5 : Повестар. – 2014. – 664 б.
- Т. 6 : Әсәрзәр, хәтирәләр, әзәби һүрәтләмәләр. – 2015. – 560 б.
- Т. 7 : Һайланма публицистик язмалар. – 2016. -568 б.
- Т. 8 : Сығыштар, телмәрзәр, әнгәмәләр. – 2017. - 472 б.
- Т. 9 : Мәкәләләр, сығыштар, телмәрзәр, әнгәмәләр, монологтар . – 2018. – 520 б.

4. Стихи и поэма / пер. с башк. ; ил. Ю. И. Батова. – Москва : Советская Россия, 1982. – 256 с. : портр. – (Поэтическая Россия)

5. Шиғырзәр, поэмалар. – Өфө : Башк. китап нәшр., 1985. – 240 б.

6. Баширов Г. Б. Честь ; Карим М. Долгое-долгое детство : повести / Г. Б. Баширов, М. Карим; пер. с тат. Р. Фаизовой; пер. с башк. И. Каримова. – Москва : Советская Россия, 1988. – 528 с.

7. Огненные берега : стихотворения и поэмы / пер. с башк. ; вступ. ст. Г. Хусаинова. – Уфа : Башк. кн. изд-во, 1974. – 159 с.

8. Озон-озак бала сак : повесть. - Өфө : Башк. китап нәшр., 1981. – 292 б.

9. Долгое-долгое детство ; Коня диктатору! ; Пеший Махмут : повесть, пьесы / пер. с башк. И. Каримова ; послесл. Н. Гайдуковой. – Москва : Известия, 1984. – 365 с. : ил.

10. Ярлыкау : повесть. – Өфө : Башк. китап нәшр., 1986. – 224 б.

11. Притча о трех братьях : воспоминания, раздумья, беседы. – Москва : Советская Россия, 1987. – 287 с.

12. Помилование : повесть / пер. с башк. И. Каримова ; худож. А. Дианов. - Москва : Современник, 1987. – 197 с.

13. Помилование : повести / пер. с башк. И. Каримова. – Москва : Известия, 1989. – 298 с. : ил.

14. Деревенские адвокаты : повести / пер. с башк. И. Каримова ; послесл. А. Туркова ; худож. И. Лыткина. – Москва : Современник, 1989. – 526 с.

15. Ғүмер мизгелдәре : иҫтәлектәр, уйланыулар, кыска хикәйәләүҙәр. - Өфө : Башк."Китап" нәшр., 1992. – 256 б.

16. Помилование : повести / пер. с башк. – Уфа : Китап, 1994. – 497 с. : портр.- Содерж. : Деревенские адвокаты ; Помилование ; Долгое-долгое детство ; Что-то видел, что-то слышал.

17. Ғүмер мизгелдәре : [арзаклы замандаштарына арналған иҫтәлектәр]. - Өфө : Башк. китап нәшр., 2002. – 336 б.

18. Озон юл : шиғырзар. - Өфө : Китап, 2004. - 264 б.

19. Долгая дорога : стихи / пер. с башк. – Уфа : Китап, 2004. – 280 с.

20. Мгновения жизни : автобиографические воспоминания / пер. с башк. И. Каримова. – Уфа : Китап, 2004. – 375 с.

21. Күнелем йырза... = В песне – думы... : шиғырзар / төз. И. М. Кәримов, Ә. М. Кәримова, тәрж. Е. М. Николаевская. – Өфө : Китап, 2006. – 248 б. – Текст парал. башк., рус.

22. Времени своему / пер. с башк. // Я – россиянин : стихотворения / Р. Гамзатов, Д. Кугультинов, К. Кулиев, М. Карим. – Уфа : Инеш, 2007. – С. 261-345.

23. Долгое-долгое детство : повесть / пер. с башк. И. М. Каримова. – Уфа : Китап, 2008. – 264 с.

М. Карим – детям

1. Радость нашего дома ; Таганок : повести / пер. с башк. В Осеевой ; предисл. Н. Ильиной. – Москва : Детская литература, 1983. – 208 с. : ил. - (Школьная библиотека)

2. Карим М. Радость нашего дома ; Рыбаков А. Кортик ; Сотник Ю. "Архимед" Вовки Грушина ; Троепольский Г. Белый Бим Черное Ухо ; Сладков Н. За пером синей птицы ; Успенский Э. Крокодил Гена и его друзья :

повести и рассказы. – Москва : Детская литература, 1986. – 718 с. – (Библиотека мировой литературы для детей)

3. Өс таған : повестар, хикәйә. – Өфө : Башк. китап нәшр., 1990. - 191 б.

4. Радость нашего дома : повесть. – Уфа : Новый стиль, 2004. – 104 с. : ил. – (Библиотечная серия)

5. Таганок : повесть / пер. с башк. В. Осеевой ; рис. И. Волковой. – Уфа : Эдвис ; Маленький гений Башкортостана, 2011. – 110 с. : ил.

6. Озон-озак бала сак = Долгое-долгое детство : [повесть] / [тәрж. И Каримов ; рәс. А. Вәсиров]. - Өфө : Китап, 2017. – 430 б. : цв. ил. – Текст парал. башк., рус.

7. Я – россиянин ; О березовом листе : (отрывок) ; Мой край, возлюбленный навеки! ; У Демы : [стихи] / пер. с башк. // Балалар эзәбиәте антологияһы = Антология детской литературы. – Уфа, 2012. – Т. 1. – С. 169-171.

О нем

1. Гайнуллин М. Ф. Мустай Карим // Гайнуллин М. Ф., Хусаинов Г. Б. Писатели Советской Башкирии : биобиблиографический справочник. – Уфа, 1969. – С. 198-206.

2. Ломунова М. Н. Мустай Карим : очерк творчества / М. Н. Ломунова. – Москва : Художественная литература, 1988. – 208 с. : [1] л. портр. - (Советские писатели – Герои Социалистического Труда)

3. Гәйнуллин М. Мостай Кәрим (1919) // Гәйнуллин М., Хөсәйенов Ғ. Совет Башкортостаны язгыусылары ;

Биобиблиографик белешмә. – 2-се бас., тулыландырылган, төзәтелгән. - Өфө, 1988. – Б. 199-205.

4. Хөсәйенов Ғ. Мостай Кәрим : Шәхес. Шағир. Драматург. Прозаик / Ғ. Хөсәйенов. - Өфө : Китап, 1994. – 416 б.

5. Бикбаев Р. Халык илсене ; Рух кеүәте : [М Карим ижаты хақында] / Р Бикбаев // Шағир һүзе – шағир намысы : ижади портреттар, рецензиялар, сығыштар, интервью, мәкәлләр. - Өфө : “Китап”, 1997. – Б. 234-255.

6. Килмөхәмәтов Т. Мостай Кәрим һабактары // Килмөхәмәтов Т. Халыксанлык көсө. - Өфө, 1998. – Б. 345-370.

7. Багуманова А. И. Мустай Карим : [биогр. справка] // Багуманова А. И., Фаизова Ф. А. Лауреаты премии имени Салавата Юлаева. – Уфа, 1999. – С. 16-18.

8. Мустай Карим (1919-2005) // Писатели земли башкирской : справ. / сост. Р. Н. Баимов, Г. Н. Гареева, Р. Х. Тимергалина. – Уфа, 2006. – С. 227-229.

9. Мустай Карим : : жизнь и творчество : фотоальбом / сост. К. Аралбай, Г. Галимова, И. Киньябулатов. – Уфа : Китап, 2000. – 240 с. : ил. – Текст парал. башк., рус.

10. Ильина Н. Мустай Карим (1919 г.) / Н. Ильина // Созидатели : справ. пособие для учащихся общеобразоват. школ / ред.-сост. В. С. Мавлетов. – Уфа, 2000. – С. 91-96.

11. Валеев И. Педагогика Мустая Карима / И. И. Валеев; вступ. ст. Р. Бикбаева. – 2-е изд., испр. и доп. – Уфа : Китап, 2003. - 224 с.

12. Валеев И. И. Мустай Карим : воин, поэт, гражданин / И. И. Валеев. – Москва : Герои Отечества, 2004. – 584 с. : ил.

13. Олуг шәхес, бай ижат // Казан утлары. – 2004. - №10. – Б. 46

14. Нидер житмәс, бик күп житмәс инде син булмагач илдә, и Мостай... :хушлашу сүзе // Тулпар. – 2005. - №5. – Б. 2.

15. Хушлашу сүзе : 2005 елның 20 сентябрдә Башкортостанның халык шагыйре, курунәклә жәмәгәт Мостафа Сафа улы Кәримов эшлексә (Мостай Кәрим) вафат булды // Казан утлары. – 2005. - №11. – Б. 186.

16. Человек, который останется с нами навсегда. Мустай Карим (М. С. Каримов) : некролог // Бельские просторы. – 2005. - №10. – С. 208.

17. Мостай Кәримне искә алу // Казан утлары. – 2006. - №11. – Б.191.

18. Зиганшин К. Мудрец из Кляшево / К. Зиганшин // Бельские просторы. – 2006. - №10. – С. 166-170.

19. Каримова С. Младшая мать : [о младшей матери М. Карима – Вазифе] / С. Каримова // Бельские просторы. – 2006. - №10. – С. 145-149.

20. Кильмухаметов Т. С Мустаем и без него... : [памяти М. Карима] / Т. Кильмухаметов // Ватандаш. – 2006. - №9. – С. 109-115.

21. Николенко И. Он согревает землю / И. Николенко // Бельские просторы. – 2006. - №10. – С. 171-174.

22. Валеев И. Башкирская песня – душа и мудрость народа : памяти Мустая Карима / И. Валеев // Бельские просторы. – 2007. - №8. – С. 121-128.

23. Сөләймәнов Ә. Өс мөҗизә : [М. Акмулла, Ш. Бабич, М. Кәрим хакында] / Ә. Сөләймәнов. - Өфө, 2009. – 295 б.

24. Санъяров Ф. Мостай Кәрим шиғриәтендә мөхәббәт концепты сағылышы / Ф. Санъяров // Ватандаш. – 2009. - №10. – Б. 87-95.

25. Әзип хакында әйтелгән фекерзәр : [М. Кәрим хакында С. Айтматов, М. Алексеев, Д. Кугультинов, И. Кобзон, Р. Харис фекерзәре] // Ағизел. - 2009. - №10. – Б. 5-6.

26. Бикбаев Р. “В дороге ноги, в песнях – думы...” : [воспоминания о М. Кариме] / Р. Бикбаев // Бельские просторы. – 2009. - №10. – С. 124-126.

27. Валеев И. Государственная и общественная деятельность Мустая Карима / И. Валеев // Ватандаш. – 2009. - №8. – С. 59-81.

28. Рахимкулов М. «Своею жизнью я гордиться вправе...» : штрихи к творческому портрету народного поэта Башкортостана М. Карима / М. Рахимкулов // Ватандаш. – 2009. - №11. – С. 110-121.

29. Хөсәйенов Ғ. Мостай Кәрим менән әнгәмәләрзән / Ғ. Хөсәйенов. // Ағизел. – 2010. - №10. – Б. 136-140.

30. Кәрим Мостай // Казан утлары. - 2010. - №3. – Б. 163.

31. Валеев И. Достояние нации, или когда нам не хватает Мустая /И. Валеев // Ватандаш. – 2010. - №10. – С. 102-127.

32. Валеев И. Мустай Карим о традициях коллективной организации башкирского быта / И. Валеев // Ватандаш. – 2011. - №9. – С. 143-147.

33. Басирова Л. Мустай Кәрим һабактары / Л. Басирова // Ағизел. – 2012. - №12. – Б. 149-155.

34. Азнағолов Р. Айлы Мустай. Кояшлы ижад : [М. Кәримден “Ай тотолған төндә” трагедияһы һәм “Ярлыкау” повесы хакында] Р. Азнағолов. – Ватандаш. – 2013. - №10. – Б. 11-17.

35. Ахмедов Р. Полвека с Мустаем : [воспоминаниях] / Р. Ахмедов //Бельские просторы. – 2013. - №10. – С. 156-160.

36. Валеев И. Великий гуманист : [о Мустае Кариме] / И. Валеев // Ватандаш. – 2013. - №10. – С. 18-43.

37. Бабичева Т. Два берега бытия / Т. Бабичева // Ватандаш. – 2014. - №10. – С. 53-62

38. Бикбаев Р. «В дороге ноги, в песнях думы...» / Р. Бикбаев // Ватанташ. – 2014. - №10. – С. 3-5.

39. Валеев И. Педагогический потенциал детских произведений Мустая Карима / И. Валеев // Ватандаш. – 2014. - №10. – С. 63-85.

40. Хужахметова Г. Мироззрение Мустая Карима / Г. Хужахметова // Ватандаш. - 2014. – С. 86-93.

41. Давлеткулов А. Нелегкая ноша поборника Добра / А. Давлеткулов // Ватандаш. – 2015. - №1. – С. 133-143.

42. Ишкинина Г. «Музыка древнее слова» / Г. Ишкинина // Ватандаш. – 2016. - №12. – С. 187-197.

43. Вәлиев И. Беззең Мостай Кәрим / И Вәлиев, С. Вәлиева // Ағизел. – 2017. - №10. – Б. 119-130.

44. Мустай : интервью, которого никогда не было / [сост. А. Фенин, Г. Белозерова]. – Уфа : Инеш, 2018. – 200 с. : фото.

45. Сөләймәнов Ә. Үзебеззең йыр менән! / Ә. Сөләймәнов // Ағизел. – 2018. – Б. 43-51.

46. Котлоғәлләмов М. Шағир донъяһы киң, хистәре тәрән ине : (Мостай Кәримде һағынып) / М. Котлоғәлләмов // Башкортостан кызы. – 2018. - №10. – Б. 6-8.

47. Докучаева А. Есть люди, как горы / А. Докучаева // Ватандаш. – 2018. - №10. – С. 61-79.

48. Стрижевский В. Вспоминая Мустая / В. Стрижевский // Истоки. – 2018. - 17, 24 окт. (№42,43).

49. Бер сөйләшик әле, дидек... / М. Кәрим ; Ф. Габидуллина, Ф. Фаткуллин әнгәмәләште // Тулпар. – 2019. - №1. – Б. 44-53.

50. Магадеева Р. Мустай Карим – военный корреспондент / Р. Магадеева // Ватандаш. – 2019. - №2. – С. 3- 7. – (К 100-летию Мустая Карима).

51. Мостай Кәрим = Мустай Карим : биобиблиогр. күрһ.:биобиблиогр.указ./Башкортостан Республикаһының

Әхмәтзәки Вәлиди исемендәге Милли китапханаһы ; [сығ. өсөн яуаплы А. Д. Моратова ; төз. З. Т. Әғзәмова, Г. С. Әхмәдиева, Г. Ә. Байматова ; я. мөх. Ә. М.Фәтхетдинова.-
Өфө :Башкортостан Республикаһының Әхмәтзәки Вәлиди исемендәге Милли китапханаһы] : Матбуғат доньяһы, 2014. - 473 б. - Текст на башк., рус. яз.- Загл. на обл. на рус. яз. - Имен. указ.: с. 445-473 .

Источник информации: <https://autogear.ru/article/160/721/proizvedeniya-mustaya-karima-jizn-i-tvorchestvo-mustaya-karima/>

Наш адрес:

452920, г. Агидель,

ул. Первых строителей, 7А

Телефон: 8(34731) 27-3-56

E-mail: mukcbs55@mail.ru

Сайт :<https://agidelbibl.ru/> <http://dmbagidellib.jimdo.com/>

Страница ВКонтакте:

Центральная-Библиотека Город-Агидель